

भारत का अजायत्र
The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-Section (ii) 

प्रतीक्षिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 477] नई दिल्ली, सोमवार, सितम्बर 19, 1994/माह 28, 1916

No. 477] NEW DELHI, MONDAY, SEPTEMBER 19, 1994/BHADRA 28, 1916

वाणिज्य मंत्रालय

अधिभूतना

इ दिल्ली, 19 सितम्बर, 1994

संख्या 46/आरई/92—97

का.आ. 695(अ) .—विवेश व्यापार (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा नियंत्र-आयत नीति, 1992—97 (संशाधित संस्करण : मार्च 1994) में निम्नलिखित संशोधन करती है, नामण,—

अध्याय 6 में विवरान पंरा 41(5)को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाएगा :—

“(6) यह नियंत्र उत्तरदायित्व आयतक द्वारा उठाए गए अन्य नियंत्र उत्तरदायित्व के अतिरिक्त होंगा और यह उसके द्वारा गत तीन लाइसेंसिंग वर्षों में उक्त उत्तराव-

के नियंत्रित के औसत स्तर के जतिस्त्रित होगा। यदि नियंत्रित सम्बद्ध नियंत्रित उत्पादन के वार्षिक मूल्य के 75% का नियंत्रित करता है तो इस स्कीम के अन्तर्गत नियंत्रित उत्पादन वित्त उक्त नियंत्रित में शामिल कर लिया जाएगा, बशत कि ऐसे नियंत्रित नियंत्रित इस नात्ति के पैरा 33 के उपबन्धों के अनुसार, पुंजीगत माल के लागत-बोमा-भाड़ा मूल्य के गुणज की शर्तों के अनुसार नियंत्रित दायित्व के कुल मूल्य से कम न हो।”

इसे सार्वजनिक हित में जारी किया जाता है।

[फा. स. 18/3/ए एम-95/नीति/ई पी सी जी-1]

डा. पी.एल. संजीव रेड्डी, महानिदेशक, विवेश व्यापार तथा पदेन अपर सचिव

MINISTRY OF COMMERCE

NOTIFICATION

New Delhi, the 19th September, 1994

NO. 46[RE]92—97

S.O. 695(E).—In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992), the Central Government hereby makes the following amendments in the Export and Import Policy, 1992—97 (Revised Edition : March 1994), namely :

In Chapter VI, the existing paragraph 41(v) shall be substituted by the following :

“(vi) The export obligation shall be in addition to any other export obligation undertaken by the importer and shall also be over and above the average level of exports of the same product achieved by him in the preceding three licensing years. If the exporter achieves an export of 75% of the annual value of the production of the relevant export product, the export obligation under this Scheme shall be subsumed under that export, provided, however, that such export performance is not less than the aggregate value of the export obligation fixed in terms of multiples of the CIF value of the capital goods in accordance with the provisions contained in paragraph 38 of this policy.”

This issues in public interest.

[No. 18/3/AM-95/Policy/EPG.1]

DR. P. L. SANJEEV REDDY,

Director General of Foreign Trade and Ex-Officio Addl. Secy.